



联合 国
安全理事会



Distr.
GENERAL

S/14636
20 August 1981
CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

1981年8月20日

阿拉伯利比亚民众国常驻联合国代表团临时代办
给安全理事会主席的信

谨随函转交人民对外联络局人民委员会秘书阿卜杜拉蒂·奥贝迪先生就美利坚合众国政府侵略阿拉伯利比亚人民社会主义民众国一事致阁下的信。

谨请阁下将上述信件作为安全理事会的文件散发。

全权部长
临时代办
阿瓦德·布尔温(签名)

附 件

人民对外联络局人民委员会秘书
给安全理事会主席的信

谨通知你以下各点：

1. 在美利坚合众国正在进行的恐怖和挑衅活动中，地中海的美国第六舰队从1981年8月17日开始进行军事演习，直至1981年8月22日。这个计划明显地暴露出对阿拉伯利比亚民众国人民的侵略意图。确凿而且经过验证的情报证明，这些军事演习是在阿拉伯利比亚人民社会主义民众国领海内的塞特湾（又称锡德拉湾）内的某个地区进行的。同时，有一部份演习在(HLR. 5)和(HLR. 6)这两个演习禁区内进行，因为这两个区域已指定为专给阿拉伯利比亚的空军演习之用。

2. 美国在上述区域进行这些演习违反了利比亚在1973年10月9日发表的宣言，其中指出“塞特湾位于阿拉伯利比亚民众国的领土内，其东南西面都有陆地边界环绕，北边延伸出海至纬度32度30分，这个海湾是阿拉伯利比亚民众国领土不可分割的一部分，完全属于利比亚的主权范围。

“由于塞特湾伸入利比亚领土并构成其领土的一部分，因此它是内海，阿拉伯利比亚共和国的领海从这里开始算起。”

3. 1981年8月19日凌晨格林威治时间0512时八架属于美国第六舰队参加上述演习的美国飞机截击在我国领海上空和领空执行侦察任务的两架阿拉伯利比亚空军飞机，并击落其中一架，这违反了国际法的最基本法则。

4. 美国政府对阿拉伯利比亚人民社会主义民众国人民进行的侵略行为是一种恐怖主义的挑衅行为，势将引起这个地区的动乱和不安，并危及和平与安全。

5. 美国军队这一骇人听闻的行为，是对利比亚主权的侵犯，这是危及国际和平与安全的煽动和挑衅行为，也是违反联合国崇高原则的行为。

6. 阿拉伯利比亚人民社会主义民众国保留权利采取一切必要的措施来维护其对领海和领空的合法权利。

考虑到上述几点以及美国海军的挑衅行为——这种行为通过使用武力和直接威胁阿拉伯利比亚民众国的海岸来侵犯阿拉伯利比亚人民社会主义民众国的国家主权，侵犯利比亚人民和整个地区的和平与安全——阿拉伯利比亚人民社会主义民众国提醒注意美国的政策和行动所造成的危险的而且日益恶化的局势，这是由一个身兼联合国会员国和安全理事会常任理事国的国家向一个联合国会员国进行的国际恐怖主义行为，这种行为违反一切国际法规，违反联合国的宗旨和目的以及国际行为的基本道德原则。

谨请阁下将这封信作为安全理事会的文件散发。

人民对外联络局人民委员会秘书
阿卜杜拉蒂·奥贝迪（签名）

— — — — —